

102-206 / 121  
Erref. kodea: LAF-107-821

Izenburua: Gutuneria: DONETXE, Jean  
Baptiste . [Ikus gainera: 102-206]

Donette  
18/3-47

Mes cher ami,  
Voici ce que j'ai pu tirer de  
Néat Augui, Domingo Recluso,  
Michel Argauy, tous âgés de plus  
de 60 ans, et les plus "chanteurs"  
d'ici.

D'après eux, dans cette vallée qui  
mène à Romarques, le plus ancien  
peuple a été Arossojary Jean,  
dit Borddale, veuve maître de  
la maison Borddale de Valcades.  
Néat, qui a 72 ans, dit que le  
sus-nommé est mort alors que lui  
Néat avait 5 à 6 ans.

Borddale était "kollari" improvisateur  
des chants, nos, et aussi "cuyuké"  
Les chants les plus connus sont en 1820  
sur son service militaire à l'étranger  
titre inconnu. sur Valcades: "Vahé"  
ditumak aïta lugave-ku luvak"  
"firichtiwak hukatu, atabukya duk  
haku" (autre la (celiste). Valcades  
était libéral, et Borddale aussi.

Harlosen desira zen "Sipainiako nausi"

- Kautord herri batzuen, orai herri naiz  
Kautotzen, nor une fille du quartier  
Trachket.

- Antea <sup>sur de fiancé</sup> gaitza, othri bataketa  
piten mitzautzen. - idem - Urestek

- Joanen Amurikaren su heritje bot  
epia dute Arrepi-ko buruan.  
in 1867. Sur un crime horrible:  
mari (epi) tue par l'amant plus jeune  
de la femme de Chucharreren  
de Bechoa.

Les trois savent un tas immense  
de chants qu'ils avaient été de Bechoa.  
- Larava = j'is.

- Je vous ai déjà dit qu'il faudrait  
tâcher d'avoir le cahier de ce chantier,  
vous l'aurez en venant ici.

- Schamery : Maire actuel Schamery

- France : Sur amougea vit encore

- Mentive - Netochy : Tribuna mort  
troulez - Stibarren mort

- S<sup>t</sup> Michel : Carramen mort  
improvisateur et compositeur.

Mais il faudrait écrire les  
notre trio ne sait la prononciation